



## HYSBYSIAD YNGHYLCH GWELLIANNAU NOTICE OF AMENDMENTS

Cyflwynwyd ar 15 Ionawr 2013  
Tabled on 15 January 2013

Bil Sgorio Hylendid Bwyd (Cymru)  
Food Hygiene Rating (Wales) Bill

**\* Elin Jones**

**9**

Section 7, page 4, after line 33, insert—

‘( ) include a reference in the manner prescribed to the availability of a food hygiene rating on a website maintained by the Food Standards Agency in any website maintained by or on behalf of the food business establishment.’

Adran 7, tudalen 4, ar ôl llinell 33, mewnosoder—

‘( ) cynnwys cyfeiriad, yn y modd a ragnodir, at argaeledd y sgôr hylendid bwyd ar wefan a gynhelir gan yr Asiantaeth Safonau Bwyd ar unrhyw wefan a gynhelir gan y sefydliad busnes bwyd neu ar ei ran.’

**\* Elin Jones**

**10**

Section 7, page 5, after line 3, insert—

‘(5) Regulations made under subsection ( ) may make different provision for different types of establishment.’

Adran 7, tudalen 5, ar ôl llinell 3, mewnosoder—

‘(5) Caiff rheoliadau a wneir o dan is-adran ( ) wneud darpariaeth wahanol ar gyfer gwahanol fathau o sefydliad.’

**\* Elin Jones**

**11**

Section 9, page 5, after line 25, insert –

- ‘( ) fails to include a reference in the manner prescribed to the availability of a food hygiene rating on a website maintained by the Food Standards Agency in any website maintained by or on behalf of the food business establishment.’.

Adran 9, tudalen 5, ar ôl llinell 26, mewnosoder –

- ‘( ) yn methu â chynnwys cyfeiriad, yn y modd a ragnodir, at argaeledd y sgôr hylendid bwyd ar wefan a gynhelir gan yr Asiantaeth Safonau Bwyd ar unrhyw wefan a gynhelir gan y sefydliad busnes bwyd neu ar ei ran.’.

**\* Kirsty Williams**

**12**

Section 6, page 4, line 20, leave out subsection (1).

Adran 6, tudalen 4, llinell 19, hepgorer is-adran (1).

**\* Kirsty Williams**

**13**

Section 6, page 4, line 22, leave out ‘also provide the FSA with any further information that may be prescribed.’ and insert –

- ‘(a) inform the FSA of the food hygiene rating of a food business establishment within the relevant period;
- (b) provide the FSA with a written statement of the reasons of the rating, and any further information that may be prescribed;
- (c) make available on its website, bilingually through the media of English and Welsh, copies of any inspection reports relating to inspections carried out in accordance with Section 2, within 7 days of notification to the FSA of the food hygiene rating of a food business establishment.’.

Adran 6, tudalen 4, llinell 21, hepgorer ‘ddarparu i’r ASB hefyd unrhyw wybodaeth bellach a ragnodir.’ a mewnosoder –

- ‘(a) hysbysu’r ASB am sgôr hylendid bwyd sefydliad busnes bwyd o fewn y cyfnod perthnasol;
- (b) darparu i’r ASB unrhyw wybodaeth bellach a ragnodir;
- (c) darparu ar ei wefan, yn ddwyieithog drwy gyfrwng y Gymraeg a’r Saesneg, gopïau o unrhyw adroddiadau arolygu sy’n ymwneud ag arolygiadau a gynhaliwyd yn unol ag Adran 2, o fewn 7 diwrnod i hysbysu’r ASB ynghylch sgôr hylendid bwyd sefydliad busnes bwyd.’.

**\* Kirsty Williams** **14**

Section 6, page 4, line 24, after 'rating', insert 'and written statement of the reasons for the rating bilingually through the media of English and Welsh'.

Adran 6, tudalen 4, llinell 22, ar ôl 'bwyd', mewnosoder 'a datganiad ysgrifenedig o'r rhesymau dros y sgôr yn ddwyieithog drwy gyfrwng y Gymraeg a'r Saesneg'.

**\* Darren Millar** **15**

Section 13, page 7, line 32, leave out '3' and insert '1'.

Adran 13, tudalen 7, llinell 33, hepgorer '3 blynedd' a mewnosoder '1 flwyddyn'.

**\* Darren Millar** **16**

Section 13, page 8, line 4, leave out 'produce' and insert 'lay'.

Adran 13, tudalen 8, llinell 4, hepgorer 'lunio' a mewnosoder 'osod'.

**\* Darren Millar** **17**

Section 13, page 8, line 4, after 'report', insert 'before the National Assembly for Wales'.

Adran 13, tudalen 8, llinell 4, ar ôl 'adroddiad', mewnosoder 'gerbon Cynulliad Cenedlaethol Cymru'.

**\* Darren Millar** **18**

Section 13, page 8, line 9, leave out 'produce' and insert 'lay'.

Adran 13, tudalen 8, llinell 9, hepgorer 'lunio' a mewnosoder 'osod'.

**\* Darren Millar** **19**

Section 13, page 8, line 9, after 'report', insert 'before the National Assembly for Wales'.

Adran 13, tudalen 8, llinell 9, ar ôl 'adroddiad', mewnosoder 'gerbron Cynulliad Cenedlaethol Cymru'.

**\* Darren Millar** **20**

Section 23, page 10, line 29, leave out 'different' and insert 'shorter'.

Adran 23, tudalen 10, llinell 29, hepgorer 'arall' a mewnosoder 'byrrach'.

**\* Darren Millar**

**21**

Section 7, page 4, after line 33, insert –

‘( ) publicise the availability (in the manner prescribed) of its food hygiene rating in any promotional or advertising material which is produced by on or behalf of the food business establishment.’.

Adran 7, tudalen 4, ar ôl llinell 33, mewnosoder –

‘( ) cyhoeddi argaeledd ei sgôr hylendid bwyd (yn y modd a ragnodir) mewn unrhyw ddeunydd hyrwyddo neu hysbysebu a lunnir gan neu ar ran y sefydliad busnes bwyd.’.

**\* Darren Millar**

**22**

Section 7, page 4, after line 37, insert –

‘(3) The requirement in subsection ( ) does not apply to any categories of promotional or advertising material prescribed in regulations.’.

Adran 7, tudalen 4, ar ôl llinell 37, mewnosoder –

‘(3) Nid yw’r gofyniad yn is-adran ( ) yn gymwys i unrhyw gategorïau o ddeunydd hyrwyddo neu hysbysebu a ragnodir mewn rheoliadau.’.

**\* Darren Millar**

**23**

Section 7, page 5, after line 3, insert –

‘( ) Regulations under subsection ( ) may make different provision for different types of establishment.’.

Adran 7, tudalen 5, ar ôl llinell 3, mewnosoder –

‘( ) Caiff Rheoliadau o dan is-adran ( ) wneud darpariaeth wahanol ar gyfer gwahanol fathau o sefydliad.’.

**\* Darren Millar**

**24**

Section 9, page 5, line 18, after 'if' leave out ‘, without reasonable excuse’.

Adran 9, tudalen 5, llinell 19, ar ôl ‘yw’ hepgorer ‘, heb esgus rhesymol’.

**\* Darren Millar**

**25**

Section 9, page 5, after line 25, insert –

‘() fails to publicise the availability (in the manner prescribed) of its food hygiene rating in any promotional or advertising material which is produced by or on behalf of the food business establishment.’.

Adran 9, tudalen 5, ar ôl llinell 26, mewnosoder –

‘() yn methu â chyhoeddi argaeledd ei sgôr hylendid bwyd (yn y modd a ragnodir) mewn unrhyw ddeunydd hyrwyddo neu hysbysebu a lunnir gan neu ar ran y sefydliad busnes bwyd.’.

**\* Darren Millar**

**26**

Section 9, page 5, line 26, after 'if' leave out ‘, without reasonable excuse’.

Adran 9, tudalen 5, llinell 27, ar ôl ‘yw’ hepgorer ‘, heb esgus rhesymol’.

**\* Darren Millar**

**27**

Section 9, page 5, after line 37, insert –

‘(5) Section 9 does not apply in any circumstances prescribed in regulations.’.

Adran 9, tudalen 5, ar ôl llinell 37, mewnosoder –

‘(5) Nid yw adran 9 yn gymwys o dan unrhyw amgylchiadau a ragnodir mewn rheoliadau.’.